

EDI - ASN Note

Load-No.: 62584

14.12.2018 - 14:51

(VDA 4912)

Vendor -Plant: 0100
-No: 91001108

Receiver -Plant: 100
-No.: 14550700

Firma
SEISENSCHMIDT GmbH
Daimlerstr. 11
D-58840 PLETTERNBERG

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

VAT-No.: DE123840478

VAT-No.: IT04886850728

Unloading Area: 14248
Place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross Weight: 28.144 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date	Suppl. Ref. No. Vend.	Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.	Add. Data Vendor	-Number Vendor	Consignment	

80553956 000010 2511109390 7.400 PC M SCHALTRAD 7.GANG 550003915702
14.12.2018 035307-900 nt. wt.: 3.554 KG , gr. wt.: 3.895 KG

180211473 6
CC: 180114889 1.850 PC M
CC: 180114881 1.850 PC M
CC: 180114707 1.850 PC M
CC: 180114700 1.850 PC M
Cast-Number: 611684 DCT300/P01850
UC-Material: I063660010

5008662229
Text: Engineering Change Status A
Text: Customer Change No.
Text: Supplier Index -
228 448

80553924 000010 2511109090 6.790 PC M SCHALTRAD 5.GANG 550003915902
14.12.2018 035305-900 nt. wt.: 6.166 KG , gr. wt.: 6.765 KG

180211474 L
CC: 180114899 970 PC M
CC: 180114588 970 PC M
CC: 180114586 970 PC M
CC: 180114582 970 PC M
CC: 180114577 970 PC M
CC: 180114576 970 PC M
Cast-Number: 241537 DCT300/P01850
UC-Material: G061400010

5008862230
Text: Engineering Change Status A
Text: Customer Change No.
Text: Supplier Index -
228 451

80553927 000010 2511109290 4.050 PC M SCHALTRAD 6.GANG 550003915802
14.12.2018 035306-900 nt. wt.: 2.599 KG , gr. wt.: 2.854 KG
180211475 I
CC: 180113710 1.350 PC M
CC: 180113694 1.350 PC M
CC: 180113664 1.350 PC M
CC: 3 DCT300 DCT300/P01850
5008862231

GR: Quant. Check: Rating Check:

Artikel SCHALTRAD 5.GANG

HBS-Teile-Nr. 035305-900
(HBS-Part number: / N° du plan HBS.)
Änderungsindex A
(draw. notific. index / Indice du plan)
Lieferschein-Nr. 80555324/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)

Stückzahl 6,790
(quantity / Quantité)

(heat code / Règle de Couleur)	
Herstellprozess EVD/CC	
(process flow / Procédé fabrication)	

Gießformat 245X245
(casting dim. / Dimension coulée)
Lieferzustand + FP Glühen isotherm
(delivery condition / Etat de livraison)

Rohmat.-abm.	48 Rund
(raw material dim. / Barre diamètre)	
Umformgrad	32,9
(Diameter / diamètre)	

%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm C
0.1900	0.1100	1.2300	0.0160	0.0210	1.1900	0.0600	0.1800	0.1800	0.0110	0.0320	0.0070	0.0003	0.0010	0.0090	0.0000	0.0000	0.0010	0.0060	0.0008	0.0000	0.0005	0.0110	2.5000	7.0000

[illegible]

Gefüge (part name / Désignation pièce)	FERRIT-PERLIT-GEFÜGE						Randentkühlung (decarburation / Décarburation)	0.000
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek.	8	-	10
Reinheitsgrad (degree of purity / Degré de Pureté)							K3 = 0 F.OXIDE	

RM (N/mm ²)		Rp0.2(N/mm ²)		A(%)		Zl(%)	
0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-

Vorschritt (specification / Spécification)	152.0	-	201.0	HB
Ergebnis (result / Résultat)	0	-	0	HB

Vorschritt (specification / Spécification)	0.00	-	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00

Vorschritt (Specification / Specification)	0.00	-	0.00	
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	

Vorschritt (Specification / Spécification)	0,00	-	0,00	mm
Ergebnis (result / résultat)	0,00	-	0,00	mm



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-010819 vom 14.12.2018



18-010819

Ludwigsburg, 14.12.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SEISSENSCHMIDT GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 19.12.2018		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 14.12.2018		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1 2 3 4 5	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 80553956 80555324 80555327 80555333 80555336	11 Anzahl der LM Nombre des colis 29	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 28.144
		15 Umfang cbm	
Summe: Total:		29,00 COLLI	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUHNLE + NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)	
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amfliches Kennzeichen Nutzlast in t	27 Gut 18-010819 empfangen am Réception des marchandises effectuée le 21 DIC 2018 ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità	
22 Benutzer Grenzübergang		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg	
20 SEISSENSCHMIDT GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		MAGNA PT S.p.A. I-70026 MODUGNO Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604